

SUPPER HER

Thank you for purchasing the ADT® SPEEDRACER® of ARDISTEL.

This product will enable you to enjoy the video racing games and bring you more fun in your living room.

1.0	Contents	10	3.4.3 Analog simulation in digital mode	13
			3.4.4 Programming pedals	13
2.0	Assembly	10	3.4.5 Programming levers	13
			3.4.6 Back to factory defaults	13
	2.1 Play on desk or table	10		
	2.2 Play with knee-top	10	4.0 Cleaning and care	14
	2.3 Starting up	11		
			5.0 Troubleshooting	14
3.0	Features	11		
			6.0 Warranty	15
	3.1 Main features	11		
	3.2 Button assignment	11	7.0 Trademarks	16
	3.3 LED modes	12		
	3.4 Features operation	12	8.0 Tech support	16
	3.4.1 Vibration mode	12		
	3.4.2 Sensitivity adjustment	13		

REGULATORY STATEMENT

RF Exposure Statement: The antenna(s) used for this transmitter must not be colocated or operating in conjunction with any antenna or transmitter other than those contained in this device.

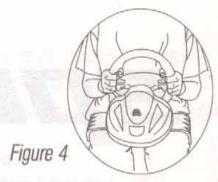
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.



1.0 Contents

- SPEEDRACER® steering wheel
- Foot pedals
- One pair of knee-top

- Table clamp
- User's manual



2.0 Assembly

IMPORTANT: Under no circumstances should you insert or remove the SPEEDRACER® wheel from your console while it is switched on. This could damage your wheel and/or console, and invalidate your warranty.

2.1 Play on desk or table

Step 1. Fit the clamp as shown in Figure 1.

Step 2. Place the SPEEDRACER® wheel in a comfortable driving position (on a desk or table) and press the base unit down firmly on the surface. (See Figure 2)

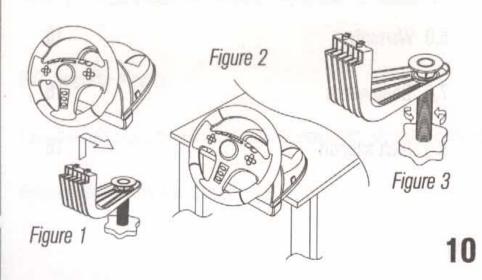
Step 3. Turn the clamp screw until the base is firmly connecte. (See Figure 3)

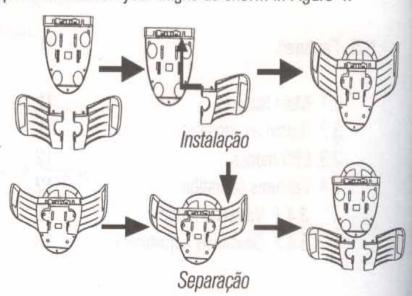
2.2 Play with knee-top

Step 1. Unpack knee-top attachments.

Step 2. Turn the wheel upside down and locate on the assembly holes.

Step 3. Insert the knee-top into assembly holder on bottom side, then.put the wheel on your thighs as shown in *Figure 4*.







2.3 Starting up

- 1. Turn off your console.
- 2. Put wheel connector into the console port.
- 3. Turn the TV set and the console power on, and then put the game disc into the console.

Notice:

For auto centering calibration, please do not touch wheel or press pedals when switching the console on.

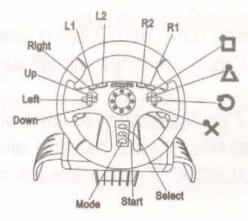
3.0 Features

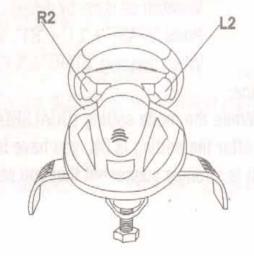
3.1 Main features

- Playstation® 2, Playstation® 2 two, Playstation® and PSone® compatible.
- Compact, 250 degrees of movement, synthetic soft rubber-covered around hand area, nicely weighted steering wheel.
- Removable knee-top for more realistic game play from the sofa.
- Convenient analog accelerator and brake pedals give you precise acceleration and braking.
- The vibration motor in the wheel provide excellent vibration effects.
- Programmable gas, brake, right and left levers.
- Upgrade 6 stages for the Steering Angle Restriction Settings make more funning and let your feeling more perfect in gaming.

3.2 Button assignment









3.3 Different LED indicating different mode:

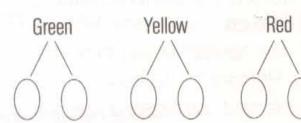
The wheel has two different operating modes: digital and analog mode which are indicated by the colored LED on the steering wheel.

To choose between different modes, press the MODE button. One of the green LED and yellow LED will light up to indicating that mode you are in. To switch to the next mode, press the MODE button again.

LEDs Illustration:

*Digital mode: green LED, this is the default mode at start-up.

*Analog mode: yellow LED, with analog control.



NOTE: For some PS2 games as GT 2 etc., the Analog mode will be locked automatically while the game start, the Yellow LED will always on, and the mode can't be changed to digital mode by MODE button..

3.4 Features operation

3.4.1 Vibration mode select.

Vibration on is set by default.

Press "START"+"L1"+"R1", then Yellow LED + Red LED flash at same time, the vibration will be stopped.

When pressing "START"+"L1"+"R1" again, the vibration mode will start again.

Notice:

- a. While the mode setting (DUALSHOCK® 2 and Non-Rumble), the game will pause once you press the START button.

 After the setting is OK, you have to press either of action buttons to continue playing.
- b. It is strongly suggested that you set DUALSHOCK® 2 mode before start playing.



3.4.2 Six stages adjustable sensitivity for wheel

Level 3 is set by default; the sensitivity of direction is commonly.

Application: Pressing "SELECT"+"RIGHT" goes to the next level, level 4 in this case. Sensitivity is greater than previous level, and the maximum level is 6. From level 6, pressing that buttons again, passes to level 1 automatically, and so forth.

LEDs indication:

Level 1: Green LED flashes for about 6 seconds. Level 4: Green & yellow LEDs flash at the same time.

Level 2: Yellow LED flashes for about 6 seconds. Level 5: Yellow & red LEDs flash at the same time.

Level 3: Red LED flashes for about 6 seconds.

Level 6: Green & red LEDs flash at the same time.

Purpose: Players can find convenient in playing different games requiring different sensitivity of the wheel.

3.4.3 Analog Simulation for wheel in Digital Mode

In digital mode the simulation function is available, instead of continuous pressing and releasing of the left and right buttons while making a turn of the vehicle on the track. **Purpose:** To avoid the skidding and rotating of the wheel while making a sharp turn.

3.4.4 Programmable Gas and Brake Pedals

The pedals are set as gas and brake by default, performing the same functions as "X" and "SQUARE" buttons.

To program one button function into the *gas pedal*, press "START"+"RIGHT"+ the button you would like to transfer its function, simultaneously. To program one button function into the *brake pedal*, press "START"+"LEFT"+ the button you would like to transfer its function. After program was ok, Red, Green and Yellow LED will be lighted at the same time.

3.4.5 Programmable right and left levers

The levers are set as "L2" and "R2" by default. To program the right lever, press "START"+"UP"+ the button you would like to transfer its function, simultaneously. To program the left one,, press "START"+"DOWN"+ the button you would like to transfer its function. After program was ok, Red, Green and Yellow LED will be lighted at the same time.

3.4.6 Back to factory defaults

If you re-map any button incorrectly or would like to cancel all programmed buttons, you can press "SELECT"+"UP" to get back to factory defaults.



4.0 Cleaning and care

- Unplug the SPEEDRACER® from the console before cleaning it. Use a soft cloth slightly moistened with a mild detergent solution to clean the steering wheel and the pedals.
- Do not use liquid cleaners or aerosol such as benzene or paint thinner. Please refer to the precautions supplied with the liquid container.
- Do not place any object near from heat sources such as radiators, and leave it away from water and humidity. Operate them in environments where temperatures range from 5°C to 35°C.
- Do not use the steering wheel on an unstable surface. It may fall, causing serious injury to a child or adult and serious damage to the product.
- Please do not leave the steering wheel on the floor. Somebody could trip.
- Take care when manipulating objects through openings. They can touch dangerous voltage parts that could result in a fire or electric shock.
- Do not twist or pull the cable too strongly.

5.0 Troubleshooting

If you get any problem when using SPEEDRACER® wheel, please use this support guide for reference. If any problem cannot be solved, please contact the support hotline of the respective country, located at the ending page of this manual.

My steering wheel does not work.

Solution: Check that the game you're playing currently supports the mode you have selected. If it still doesn't work, turn off the console and disconnect the SPEEDRACER® from it. Re-connect the wheel and turn on your console again.

The vehicle drifts in a certain direction.

Solution: The SPEEDRACER® wheel needs to be re-calibrated. Turn the console off and on again. Please touch neither the steering wheel nor the pedals when switching on the console.

The vehicle's reactions are too sensitive or too slow.

Solution: Go to the options menu of the game you're playing and try to adjust the sensitivity.



6.0 Warranty

ARDISTEL S.L. provides two-year warranty on material and production defects for the hardware product. This warranty does not affect the statutory consumer rights applicable in the jurisdiction.

- 6.1 Exemptions from the warranty are defects caused by:
 - commercial use of the product and/or
 - normal wear and tear and/or
 - damage caused by the action of third parties and/or which can be attributed to inappropriate use or treatment and/or
 - use of the product not in accordance with the operating and maintenance instructions and/or
 - installation not in accordance with the instructions and/or
 - non-adherence to the local safety standards and/or
 - the consequences of third party intervention or unauthorized opening of the device including any changes, adjustments and/or adaptation measures (including if they are carried out by a specialist).
- 6.2 The warranty comes into force on the day of purchase on which the end user acquires the product and is restricted exclusively to the rights as set out in previous clauses unless otherwise covered by statutory warranty rights.

The condition for performance of the warranty is that the defective product is sent in within the warranty period with the original receipt of purchase which must contain the purchase date as well as the name of the company making the initial sale.

At the discretion of ARDISTEL S.L., the warranty covers either free repair or exchange of parts of the product or the exchange of the product as a whole.

For defects not covered by warranty or excluded from performance of the warranty in accordance with previous exemptions clauses (section 6.1.), the local customer service organization or local dealer should be asked about repair possibilities.



6.3 To the extent permitted by law, any other liability arising from intent or gross negligence is excluded for all direct or indirect damages and consequential damages irrespective of the basis of the claim, with respect to, in particular, damage to all property, data loss, as well as economic loss such as lost profit and transport damage in connection with returns to ARDISTEL SL.

To the extent that in some countries or parts of countries, warranty limitations in accordance with clause 6.3 are not permitted by or effective in law, the restrictions will apply to the extent that warranty exclusions can be agreed in accordance with the respective national statutory and legal situation.

7.0 Trademarks

"DUALSHOCK", "Playstation", "PS one" and "PS2 two" are registered trademarks of Sony Computer Entertainment Inc.

"Fernando Alonso" is a trademark of its respective owner.-

"ADT" and "SPEEDRACER" are registered trademarks of Ardistel, S.L. (SPAIN).

8.0 Tech support

Support assistance hone numbers, addresses, etc., can be found at the ending page of this manual.

Thanks for your support!





APÉNDICE - APPENDIX - APPENDICE ANLAGE - APPENDICE - APÊNDICE



ÍNDICE - INDEX - INDICE INDEXIEREN - INDICE - ÍNDICE

ESPAÑOL (ES)RF-03	DEUTSCH (D)RF-09
	ITALIANO (I)
FRANÇAIS (F)RF-07	PORTUGUÊS (P)RF-13



Características adicionales

- Volante SPEEDRACER® Edición Fernando Alonso sin cables, a través de radiofrecuencia a 2,44 Ghz.
- El receptor incluye botón "FC" (Force Connect) para realizar una conexión rápida y segura.
- Incluye modo suspendido para aumentar la duración de las pilas.



Contenidos adicionales de la caja

Además de los elementos descritos en la primera parte de este manual, la caja incluye los siguientes elementos:

- Botón ON-OFF para la función RF incorporado en el volante SPEEDRACER® RADIOFRECUENCIA.
- Receptor radio frecuencia.

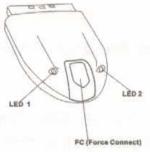
Puesta a punto

- 1. Apague la consola.
- 2. Conecte el receptor RF en el conector frontal del mando de control de su consola.
- 3. Inserte 4 pilas tipo AA en la carcasa del volante, vigilando la polaridad.
- 4. A continuación encienda la consola; el LED del receptor RF parpadeará buscando la señal del volante.
- 5. Encienda el volante RF usando el botón ON-OFF y el LED amarillo parpadeará buscando la señal del receptor (tiempo de conexión aproximado: 3 segundos).

ATENCIÓN: Si enciende el volante antes que la consola, el proceso de conexión aumentará de conectarse en sólo 3 segundos a conectarse en un máximo de 12 segundos.

6. Inserte el disco del juego y ya puede empezar a jugar.

Receptor y botón ON-OFF



Derechs
Arriba
izquierda
Abajo

Modo Start

Select

Botón ON-OFF

- El botón FC (Force Connect) sirve para hacer una conexión rápida y segura.

- El botón ON-OFF sirve para encender el volante RF.



Modos luminosos (LEDs)

- Cuando el LED amarillo 2 está parpadeando, indica que el volante RF espera la respuesta del receptor RF.
- Cuando el LED amarillo 2 está encendido sin parpadear, indica que se ha establecido la conexión con el receptor RF correctamente.
- Cuando el LED amarillo 2 está apagado, indica que el volante está en modo de suspensión para ahorrar la duración de las pilas o que está apagado.
- Cuando el LED rojo 2 parpadea, indica que el nivel de las pilas es bajo y es necesario reemplazarlas cuanto antes. Una vez reemplazadas, se volverá a encender sin parpadear. Este LED está apagado cuando el volante está en modo suspendido o apagado.

Funciones adicionales en el volante RF

Función FC (Force Connect)

Cuando hay más de un volante SPEEDRACER® radiofrecuencia conectado a la consola, se puede forzar la conexión a un receptor RF predeterminado. Pulsa el botón FC (Force Connect) en el receptor que elija (parpadeará rápidamente el LED 2), y luego pulsando START + SELECT + L2 en el volante que quiera conectar a dicho receptor (parpadeará rápidamente el LED amarillo 2). El proceso de conexión se realizará en unos 15 segundos aproximadamente.

Modo de suspensión

El volante RF se pondrá en modo suspensión si no se pulsa ningún botón en un periodo aproximado de 10 minutos. Por otro lado, si alguno de los elementos de conexión (el receptor RF o el volante RF) no tiene actividad durante 2 minutos seguidos, y el otro elemento está apagado totalmente, dicho primer elemento se pondrá en modo de suspensión automáticamente.

Reinicio

Para continuar usando el volante RF una vez haya entrado en modo de suspensión, debe pulsar cualquiera de los botones START o SELECT.

Señal de baja intensidad en las pilas

Cuando la intensidad de las pilas es muy baja, el LED rojo 2 parpadeará sin cesar. Debe reemplazar las pilas lo antes posible para evitar que se apague el volante RF automáticamente. Mientras el LED rojo 2 parpadea en estas condiciones, la vibración estará desconectada para alargar al máximo la poca duración que queda de las pilas.



Additional features

- SPEEDRACER® Fernando Alonso Edition wireless steering wheel, through radiofrequency @ 2,44 Ghz.
- FC (Force Connect) button included in the receiver. Useful for fast & easy connections.
- Sleeping mode included to save battery working life.

Additional contents

Besides the elements described in the main part of this manual, the box includes the following elements:

- Steering wheel ON-OFF button for the RF function in the SPEEDRACER® RADIOFREQUENCY.
- RF receiver.

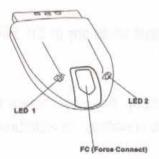
Starting up

- 1. Turn off the console.
- 2. Plug-in the RF receiver into the controller plug in front of the console. (1997) appropriate plug in the RF receiver into the controller plug in front of the console.
- 3. Insert 4 AA-type batteries into the wheel chassis with the correct polarity.
- 4. Then, turn on the console power button; RF receiver LED will flash searching for the RF wheel signal.
- 5. Switch on the RF wheel ON-OFF button and the yellow LED 2 will flash searching for the RF receiver signal (connection time about 3 seconds aprox.)

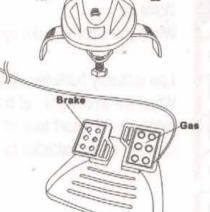
NOTICE: If the RF wheel is switched on before the RF receiver, the connection time will increase in about 12 seconds aprox.

6. Insert your game disc into the console and then you can start playing.

Receiver and ON-OFF button



Right
Up
Left
Down
Mode Start Select
Power Switch



- FC (Force Connect) button is used for fast & secure connections.

- ON-OFF button is used for switching on the RF wheel.



LED modes

- When the Yellow LED2 is flashing, the RF wheel is waiting for the RF receiver signal.
- When the Yellow LED2 is on without flashing, the connection between RF receiver and RF wheel has become succesful.
- When the Yellow LED2 is off, the RF wheel is in sleeping mode function to save batteries working life or the RF unit is off.
- When the Red LED2 is flashing, the life level of the batteries is very low, and they must be replaced as soon as possible. Once you have replaced them, the Red LED2 will turn on without flashing. This LED is off when the RF wheel is in sleeping mode or turned off.

Additional functions in the RF wheel

FC (Force Connect) function

When more than one SPEEDRACER® RF wheel are going to be used, you can force the connection to a desired RF receiver. Press the FC (Force Connect) button once in the selected RF receiver (LED 2 will flash rapidly), then press START + SELECT + L2 buttons in the RF wheel you want to connect to (Yellow LED2 will flash rapidly). Connection process will last 15 seconds aprox.

Sleeping mode

The RF wheel will turn into sleeping mode when any button is pressed during 10 minutes aprox. On the other hand, if any of the connection units (RF receiver or RF wheel) is inactive during 2 minutes, and the other connection unit is switched off, that first unit will turn into sleeping mode automatically.

Wake up

When you want to wake up your RF wheel unit once it is in sleeping mode, you must press any of the START or SELECT buttons.

Low intensity batteries signal

When the working life of the batteries is very low, the Red LED2 will flash ceaselessly. You must replace the batteries as soon as possible to avoid the RF wheel turn off automatically. Meanwhile the Red LED2 flashes in this condition, the vibration effect is turned off to lengthen the duration of the batteries to the maximum.



Caractéristiques additionnelles

- Volant SPEEDRACER® Édition Fernando Alonso sans câbles, à travers la radiofréquence à 2,44 Ghz.
- Le récepteur inclut bouton "FC" (Force Connect), pour réaliser une connexion rapide et sûre.
- Il inclut manière suspendue pour augmenter la durée des piles.

Contenus additionnels de la boîte

En plus des éléments décrits dans la première partie de ce manuel, la boîte inclut les suivants éléments:

- Bouton ON-OFF pour la fonction RF incorporé dans le volant SPEEDRACER® Radiofréquence.
- Récepteur radiofréquence.

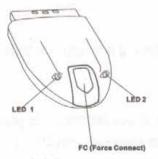
Mise au point

- 1. Éteignez la console.
- 2. Connectez le récepteur RF dans le connecteur frontal de la commande de contrôle de sa console.
- 3. Insérez 4 piles type AA dans la carcasse du volant, surveillant la polarité.
- 4. Ensuite allumez la console; le LED du récepteur RF tremblotera cherchant le signal du volant.
- 5. Allumez le volant RF utilisant le bouton ON-OFF et le LED jaune il cillera cherchant le signal du récepteur (temps de connexion approximatif: 3 secondes).

ATTENTION: S'il allume le volant avant que la console, le procès de connexion augmentera de se connecter seulement dans 3 secondes à se connecter dans un maximum de 12 secondes.

6. Insérez le disque du jeu et il peut commencer déjà à jouer.

Récepteur et bouton ON-OFF



Droite
Haut
Gauche

Sas

Wode Start Select
ON-OFF bouton

- Le bouton FC (Force Connect), sert à faire une connexion rapide et sûre.

- Le bouton ON-OFF sert à allumer le volant RF.

RF-07



Accélérateur



Manières lumineuses (LEDs)

- Quand le LED jaune 2 est tremblotant, il indique que le volant RF attend la réponse du récepteur RF.
- Quand le LED jaune 2 est allumé sans trembloter, il indique qu'il s'est établi correctement la connexion avec le récepteur RF.
- Quand le LED jaune 2 est éteint, il indique que le volant va en manière de suspension économiser la durée des piles ou qu'il est éteint.
- Quand le LED rouge 2 papillote, il indique que le niveau des piles est sous et il est nécessaire les remplacer le plus tôt possible. Une fois remplacées, il recommencera à allumer sans trembloter. Ce LED est éteint quand le volant est en manière suspendue ou éteinte.

Fonctions additionnelles dans le volant RF

Fonction FC (Force Connect)

Quand il y est plus d'un volant SPEEDRACER® radiofréquence connecté à la console, on peut forcer la connexion RF prédéterminé à un récepteur. Il appuie le bouton FC (Force Connect), en le récepteur que choisisse, il cillera rapidement le LED 2, et ensuite appuyant START + SELECT + L2 en le volant que veuille connecter au dit récepteur, tremblotera rapidement le LED jaune 2. Le procès de connexion se réalisera à peu près dans quelques 15 secondes.

Manière de suspension

Le volant RF se mettra en manière suspension si on n'appuie aucun bouton dans une période approximative de 10 minutes. De l'autre côté, si quelqu'un des éléments de connexion, le récepteur RF ou le volant RF, n'a pas d'activité pendant 2 minutes suivies, et l'autre élément est éteint totalement, dit premier élément se mettra de façon automatique en manière de suspension.

Réveillez-vous

Pour continuer à utiliser le volant RF une fois il soit entré en manière de suspension, il doit appuyer tous les boutons START ou SELECT.

Signal de petite intensité dans les piles

Quand l'intensité des piles est très petite, le LED rouge 2 papillotera sans cesser. Il doit remplacer le plus tôt possible les piles pour éviter qu'il s'éteigne de façon automatique le volant RF. Pendant que le LED rouge 2 papillote dans ces conditions, la vibration ira débranchée allonger la peu de durée qu'il reste des piles au maximum.



Charakteristisch zusätzlich

- Das Fliegen von SPEEDRACER®-Ausgabe Fernando Alonso ohne Kabel, durch radiofrequency zu 2,44 Ghz.
- Der Hörer schließt Knopf "FC" ein (Force Connect) eine schnelle und sichere Verbindung auszuführen.
- Es schließt ein, schloß Weg aus, die Dauer der Hämorrhoiden zu erhöhen.



Zusätzlicher Inhalt von der Kiste

Außer den Elementen beschrieb im ersten Teil dieses Handbuches, die Kiste schließt die folgenden Elemente ein:

- Knopf On-OFF denn der Funktion-RF integrierte in den fliegenden SPEEDRACER® RADIOFREQUENCY.
- Receiver strahlt Häufigkeit aus.

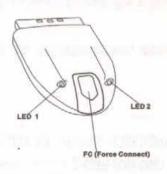
Das Beginnen aufwärts

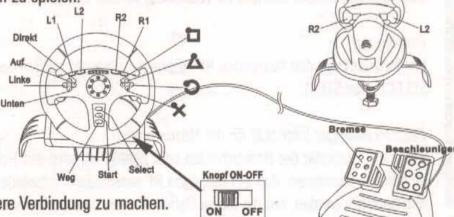
- 1. Machen Sie das Kontrollpult aus.
- 2. Der Annahme-RF setzt sich in den Frontverbindungsstecker der Kontrolle der Kontrolle seines Kontrollpultes in Verbindung.
- 3. Legen Sie ein, 4 Haufen tippen AA im carcasa des Lenkrades und schauen über der Polarität zu.
- 4. Zünden Sie danach das Kontrollpult an; die LED des Annahme-RFS wird das Suchen des Zeichens des Lenkrades blinken.
- Das fliegende RF-Licht, das den Knopf On-OFF benutzt, und die gelbe LED werden das Suchen des Zeichens vom Hörer (ungefährer Zeit der Verbindung blinken: 3 sekunden).

AUFMERKSAMKEIT: Wenn das Lenkrad vor dem Kontrollpult anzündet, wird der Verbindungsprozeß davon zunehmen, in nur 3 Sekunden, die in ein Maximum von 12 Sekunden in Verbindung gesetzt werden sollten, in Verbindung gesetzt zu werden.

6. Legen Sie die Diskette des Spiels ein, und es kann schon anfangen zu spielen.

Hörer und Knopf ON-OFF





- Der Knopf FC (Force Connect), daß es gut ist, eine schnelle und sichere Verbindung zu machen.

Der Knopf ON-OFF ist gut, den fliegenden RF anzuzünden.



Leuchtende Wege (LEDs)

- Als das Gelb LED, sind 2 verflixt, es weist darauf darauf hin, daß der fliegende RF die Antwort des Annahme-RFS abwartet.
- Als das Gelb LED, werden 2, ohne zu blinken angezündet, es weist darauf darauf hin, daß sich die Verbindung korrekt mit dem Annahme-RF beruhigt hat.
- Als das Gelb LED, sind 2 hinaus, es weist darauf darauf hin, daß das Lenkrad auf Suspendierungsweise ist, die Dauer der Hämorrhoiden zu bewahren, oder daß es hinaus ist.
- Wenn den Rot LED 2 blinkt, weist es darauf darauf hin, daß das Niveau der Hämorrhoiden niedrig ist, und es ist notwendig, sie zu ersetzen sobald möglich. Einmal ersetzt zündet he/she, ohne wieder zu blinken an. Diese LED ist hinaus, wenn das Lenkrad ausgeschlossen ist, oder aus Weg.

Arbeiten Sie im fliegenden RF zusätzlich

Funktion FC (Force Connect)

Wenn es mehr gibt, als sich ein fliegender SPEEDRACER® radiofrequency mit dem Kontrollpult in Verbindung setzte, können Sie die Verbindung zu einer Annahme zwingen, bestimmte RF vorher. Es drückt dem Knopf FC (Force Connect) im Hörer, den he/she wählt, (wird die LED schnell 2 blinzeln), und das Drücken dann START + SELECT + L2 im Lenkrad, das sich in Verbindung mit diesem Hörer setzen will, (wird die gelbe LED schnell 2 blinzeln). Der Verbindungsprozeß wird in ungefähr 15 Sekunden ungefähr ausgeführt werden.

Suspendierungsweg

Der fliegende RF wird auf in Wegsuspendierung setzen, wenn Sie in einen ungefähren Zeitraum von 10 Minuten keinen Knopf drücken. Andererseits, wenn einiges von den Verbindungselementen, dem Annahme-RF oder dem fliegenden RF, hat während 2 gefolgter Minuten keine Aktivität, und das andere Element ist vollständig hinaus, sagte, daß erstes Element auf auf Suspendierungsweise automatisch setzen wird.

Gefolge auf

Um fortzusetzen, den fliegenden RF zu benutzen sobald auf Suspendierungsweise hineingegangen ist, sollte es jemanden des Hoteldiener-SELECT oder START.

Zeichen niedriger Intensität für die Hämorrhoiden

Wenn die Intensität der Hämorrhoiden sehr niedrig ist, wird den Rot LED 2 unaufhörlich blinken. Es sollte die Hämorrhoiden ersetzen sobald möglich zu vermeiden, daß der fliegende RF automatisch schwindet. Während den Rot LED 2 unter diesen Bedingungen blinkt, wird die Vibration getrennt werden, um die kleine Dauer, die von den Hämorrhoiden ist, zum Maximum zu verlängern.



Caratteristiche addizionali

- Volante SPEEDRACER® Edición Fernando Alonso senza cavi, attraverso radiofrequenza a 2,44 Ghz.
- Il recettore include bottone "FC" (Force Connect), per realizzare una connessione rapida e sicura.
- Include modo sospeso per aumentare la durata delle pile.

Contenuti addizionali della scatola

Oltre agli elementi descritti nella prima parte di questo manuale, la scatola include i seguenti elementi:

- Bottone ON-OFF per la funzione RF incorporato nel volante SPEEDRACER® Radiofrequenza.
- Recettore radio frequenza.

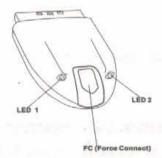
Messa a punto

- 1. Spenga la mensola.
- 2. Colleghi il ricevente RF nel connettore frontale del comando di controllo della sua mensola.
- 3. Inserisca 4 pile tipo AA nella carcassa del volante, vigilando la polarità.
- 4. Di seguito infiammi il volante; il LED del ricevente RF sbatterà le palpebre cercando il segno del volante.
- 5. Infiammi il volante RF usando il bottone ON-OFF ed il LED giallo sbatterà le palpebre cercando il segno del recettore, tempo di connessione approssimato: 3 secondi.

ATTENZIONE: Se infiamma prima il volante che la mensola, il processo di connessione aumenterà di collegarsi solo in 3 secondi a collegarsi in un massimo di 12 secondi.

6. Inserisca il disco del gioco e può incominciare già a giocare.

Recettore e bottone ON-OFF



Destra
Sopra
Sinistra
Abbasso
Modo Start
Select
Bottone ON-OFF

iida e Sicura.

- Il bottone FC (Force Connect) serve per fare una connessione rapida e sicura.

- Il bottone ON-OFF serve per infiammare il volante RF.



Modi luminosi (LEDs)

- Quando il LED giallo 2 sta lampeggiando, indica che il volante RF aspetta la risposta del ricevente RF.
- Quando il LED giallo 2 sta acceso senza sbattere le palpebre, indica che si è stabilito correttamente la connessione col ricevente RF.
- Quando il LED giallo 2 sta spento, indica che il volante sta in modo di sospensione per risparmiare la durata delle pile o che è spento.
- Quando il LED rosso 2 lampeggia, indica che il livello delle pile è basso e è necessario rimpiazzarli quanto prima. Una volta rimpiazzate, tornerà ad infiammare sbattere le palpebre. Questo LED è spento quando il volante sta in modo sospeso o spento.

Funzioni addizionali nel volante RF

Funzione FC (Force Connect)

Quando c'è più di una volante SPEEDRACER® radiofrequenza collegato alla mensola, può forzarsi la connessione ad un ricevente RF predestinato. Preme il bottone FC (Force Connect), nel recettore che scelga, sbatterà le palpebre rapidamente il LED 2, e dopo premendo START + SELECT + L2 nel volante che voglia collegare a detto recettore, sbatterà le palpebre rapidamente il LED giallo 2. Il processo di connessione si realizzerà approssimativamente in circa 15 secondi.

Modo di sospensione

Il volante RF si metterà in modo sospensione se non si preme nessun bottone in un periodo approssimato di 10 minuti. D'altra parte, se alcuno degli elementi di connessione, il ricevente RF o il volante RF, non ha attività per 2 minuti seguiti, e l'altro elemento è spento totalmente, detto primo elemento si metterà automaticamente in modo di sospensione.

Ricomincio

Per continuare usando il volante RF una volta sia entrato in modo di sospensione, deve premere chiunque dei fattorini START o SELECT.

Segno di bassa intensità nelle pile

Quando l'intensità delle pile è molto bassa, il LED rosso 2 lampeggerà senza cessare. Deve rimpiazzare più presto possibile le pile per evitare che si spenga automaticamente il volante RF. Mentre il LED rosso 2 lampeggia in queste condizioni, la vibrazione sarà staccata per allungare al massimo la poca durata che rimane delle pile.



Característica adicional

- Edição de SPEEDRACER® voadora o Fernando Alonso sem cabos, por radiofrequencia para 2,44 Ghz.
- O receptor inclui botão "FC" (Force Connect) levar a cabo uma conexão rápida e segura.
- Inclui modo suspenso para aumentar a duração das pilhas.

Conteúdos adicionais da caixa

Além dos elementos descritos na primeira parte deste manual, a caixa inclui os elementos seguintes:

- Abotoe ON-OFF para a função que RF incorporou no SPEEDRACER® RADIOFREQÜENCIA voador.
- Receptor radio frequência.

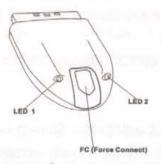
Fixando para apontar

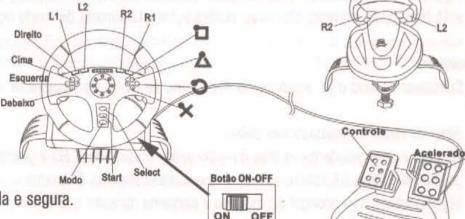
- 1. Vire fora o consolo.
- 2. O RF receptor conectam no conector dianteiro do controle de controle de seu consolo.
- 3. Insira 4 tipo de pilhas AA no carcasa do volante, assistindo em cima da polaridade.
- 4. Logo ilumine o consolo; os LED do RF receptor piscarão, enquanto procurando o sinal do volante.
- 5. O RF voador iluminam usando o botão ON-OFF e o amarelo LED piscarão, enquanto procurando o sinal do receptor (tempo aproximado de conexão: 3 segundos).

ATENÇÃO: Se ilumina o volante antes do consolo, o processo de conexão aumentará de estar conectado em só 3 segundos ser conectado em um máximo de 12 segundos.

6. Insira o disco do jogo e já pode começar a jogar.

Receptor e botão ON-OFF





- O botão FC (Force Connect) é bom para fazer uma conexão rápida e segura.

- O botão ON-OFF é bom para iluminar o RF voador.



Modos luminosos (LEDs)

- Quando o amarelo LED 2 estão piscando, indica que o RF voador espera a resposta do RF receptor.
- Quando o amarelo LED 2 são iluminados sem piscar, indica que a conexão se acalmou corretamente com o RF receptor.
- Quando o amarelo LED 2 estão fora, indica que o volante está de modo de suspensão para economizar a duração das pilhas ou que está fora.
- Quando o vermelho LED 2 piscadela, indica que o nível das pilhas é baixo e é necessário os substituir o mais cedo possível. Uma vez substituído, ilumina sem piscar novamente. Isto LED está fora quando o volante for dentro suspenso ou fora modo.

Trabalhe adicional no RF voador

Função FC (Force Connect)

Quando há mais que que um radiofrequency de SPEEDRACER® voador conectaram ao consolo, você pode forçar a conexão a uma recepção predeterminou RF. Aperta o botão FC (Force Connect) no receptor que escolhe (piscarão os LED depressa 2), e então START + SELECT + L2 no volante que quer conectar a este receptor (piscarão o LED amarelo 2 depressa). O processo de conexão será levado a cabo aproximadamente em aproximadamente 15 segundos.

Modo de suspensão

O RF voador vestirá em suspensão de modo se você não apertar nenhum botão em um período aproximado de 10 atas. Por outro lado, se alguns dos elementos de conexão (o RF receptor ou o RF voador) não tem atividade durante 2 atas seguidas, e o outro elemento totalmente está fora, disse primeiro elemento vestirá automaticamente de modo de suspensão.

Reinicie

Continuar usando o RF voador uma vez entrou de modo de suspensão, deveria apertar qualquer um dos botão START ou SELECT.

Sinal de baixa intensidade nas pilhas

Quando a intensidade das pilhas é muito baixa, o vermelho LED 2 piscarão incessantemente. Deveria substituir as pilhas o mais cedo possível para evitar que o RF voador enfraquece automaticamente. Enquanto o vermelho LED 2 piscadela debaixo destas condições, a vibração será desconectada para alongar ao máximo a pequena duração que é das pilhas.



ADVERTENCIA

Este apéndice está elaborado como complemento del manual, exclusivamente para el volante SPEEDRACER® RADIOFRECUENCIA Edición Fernando Alonso. Si encuentra algún apartado en este apéndice que también está en la otra sección del manual, por favor tome como referencia dicho apéndice ya que ciertos elementos del volante en su edición RADIOFRECUENCIA son totalmente distintos.

iGracias por su colaboración!

WARNING

This appendix was made as an add-on for the instructions manual, exclusively for the SPEEDRACER® RADIOFREQUENCY Fernando Alonso Edition. If you find any section in this appendix similar to the other sections of this manual, please refer to this appendix because some parts of the RADIOFREQUENCY steering wheel are completely different.

Thanks for your support!

AVERTISSEMENT

Cet appendice est élaboré comme je complète du manuel, exclusivement pour le volant SPEEDRACER® RADIOFRÉQUENCE Édition Fernando Alonso. S'il trouve s'il vous plaît quelques sections en cet appendice qui est aussi dans l'autre section du manuel, prenez comme dit appendice référence puisque certains éléments du volant dans son édition RADIOFRÉQUENCE sont totalement distincts.

Merci par sa collaboration!

WARNUNG

Dieser Anhang wird als Komplement des Handbuches, ausschließlich für den fliegenden SPEEDRACER®, näher ausgeführt RADIOFREQUENCY-Ausgabe Fernando Alonso. Wenn bitte irgendeine Abteilung in diesem Anhang findet, der auch im anderen Teil des Handbuches ist, Aufnahme wie Hinweis sagte Anlage, weil bestimmte Elemente des Lenkrades ihrer Ausgabe RADIOFREQUENCY sind, vollkommen ander.

Danke für ihre Zusammenarbeit!

AVVERTENZA

Questa appendice è elaborato come completo del manuale, esclusivamente per il volante SPEEDRACER® RADIOFREQUENZA Edizione Fernando Alonso. Se trova per favore qualche comma in questa appendice che sta anche nell'altra sezione del manuale, prenda come riferimento detta appendice poiché certi elementi del volante nella sua edizione RADIOFREQUENZA sono completamente distinti.

Grazie per la sua collaborazione!

ADVERTINDO

Este apêndice é elaborado como complemento do manual, exclusivamente para o SPEEDRACER® RADIOFRECUENCIA voador, Edição Fernando Alonso. Se por favor acha alguma seção neste apêndice que também está na outra seção do manual, leve como referência disse apêndice desde certos elementos do volante na edição deles/delas que RADIOFREQUENCIA são completamente diferente.

Obrigado pela colaboração!